

31994R0163

1994.1.29.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 24/2

A TANÁCS 163/94/EK RENDELETE

(1994. január 24.)

a visszatérítésben vagy egyéb támogatásban részesülő mezőgazdasági termékek kivitele során végzett ellenőrzésről szóló 386/90/EGK rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 43. cikkére,

1. cikk

tekintettel a Bizottság javaslatára ⁽¹⁾,

A 386/90/EGK rendelet a következőképpen módosul:

tekintettel az Európai Parlament véleményére ⁽²⁾,

1. A 2. cikk a következőkkel egészül ki: „b) a 3a. cikkel összhangban a termékcserre tekintetében végzett fizikai ellenőrzések és”, egyidejűleg a b) pont jelölése c) pontra változik.

mivel a visszatérítésben vagy egyéb támogatásban részesülő mezőgazdasági termékek kivitele során végzett ellenőrzésről szóló, 1990. február 12-i 386/90/EGK tanácsi rendelet ⁽³⁾ alapján a Bizottságnak a Tanács részére jelentést kell benyújtania a rendelet alkalmazásának előrehaladásáról;

2. A 3. cikk (2) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:
„(2) A 6. cikkben említett eljárás szerint meghatározandó részletes szabályokkal összhangban, az (1) bekezdés b) pontjában leírt mennyiséget:

mivel ebből a jelentésből és a kiegészítő jelentésből nyilvánvalóvá válik, hogy egyes szabályok rugalmasságának hiánya gátolhatja az ellenőrzések hatékonyságának javítását; mivel nagyobb mértékben vehetnék hasznát a kockázatelemzésnek, ha a felügyelő szervek az ellenőrzéseik tervezésénél nagyobb mozgástérrel rendelkeznének;

- vámhivatalonként,
- naptári évenként, és
- termékcsopontonként kell alkalmazni.

mivel a vámhivatalonkénti és termékenkénti 5 %-os szintnek való megfelelési kötelezettség megnehezíti, hogy a humán erőforrást a magas kockázati szintű kivitelre összpontosítsák;

Azonban a termékcsopontonkénti 5 %-nyi mennyiséget helyettesíthetik egy minden termékcsoporthoz együttesen vonatkozó 5 %-nyi mennyiséggel, amennyiben a tagállam a 6. cikkben leírt eljárással összhangban meghozott feltételeknek megfelelően elvégzett kockázatelemzésen alapuló kiválasztási rendszert alkalmaz. Ebben az esetben termékcsopontonként a kötelező legalacsonyabb mennyiség 2 %.”

mivel – megtartva az általános 5 %-os szintet – lehetőség van bizonyos rugalmasság alkalmazására, ami lehetővé tenné a felügyelő szervek számára, hogy vizsgálataikat érzékenyebb termékekre irányítsák;

3. A következő cikkel egészül ki:

„3a. cikk

Amennyiben az exportnyilatkozatot belső vámhivatal fogadja el, a termékcserre legkisebb mértékű fizikai ellenőrzését elvégezhetik úgy is, hogy a Közösség minden egyes kiléptetési vámhivatala reprezentatív mintavételt végez. A különböző legalacsonyabb ellenőrzési mennyiségeket a kockázat fajtáját figyelembe véve és a 6. cikkben leírt eljárásnak megfelelően kell elvégezni.”

mivel a termékcserre kockázatának csökkentése érdekében – különösen a tagállam területén vagy az exportőr telephelyén bemutatott és elfogadott exportnyilatkozatok esetében – rendelkezni kell a kiléptetési hivatal által reprezentatív mintavétellel végzett fizikai ellenőrzések legalacsonyabb szintjéről;

2. cikk

mivel tekintettel az export-visszatérítések ellenőrzésével kapcsolatos rendelkezéseknek a Közösség egész területén való hatékony alkalmazására, és figyelembe véve a Közösség vagyonát érintő pénzügyi kockázatokat, közösségi szinten kell szabályokat hozni,

Ez a rendelet az *Európai Közösségek Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő hetedik napon lép hatályba.

⁽¹⁾ HL C 218., 1993.8.12., 13. o.

⁽²⁾ 1994. január 19-i vélemény (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).

⁽³⁾ HL L 42., 1990.2.16., 6. o.

Ezt a rendeletet a kihirdetését követő naptári évtől kezdve kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1994. január 24-én.

a Tanács részéről

az elnök

G. MORAITIS
